

Individuálna výročná správa

Obce Trebejov

za rok 2023

.....

starosta obce

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	4
2. Identifikačné údaje obce	4
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
4. Poslanie, vízie, ciele	4
5. Základná charakteristika obce	5
5.1. Geografické údaje	5
5.2. Demografické údaje	5
5.3. Ekonomické údaje	5
5.4. Symboly obce	5
5.5. Logo obce	5
5.6. História obce	6
5.7. Pamiatky	6
5.8. Významné osobnosti obce	6
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	6
6.2. Zdravotníctvo	6
6.3. Sociálne zabezpečenie	6
6.4. Kultúra	6
6.5. Doprava	6
6.6. Územné plánovanie	7
6.7. Hospodárstvo	7
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	7
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2023	7
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2023	8
7.3. Rozpočet na roky 2024 - 2026	9
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	9
8.1. Majetok	9
8.2. Zdroje krytia	10
8.3. Pohľadávky	11
8.4. Záväzky	11
9. Hospodársky výsledok za rok 2023 - vývoj nákladov a výnosov	11
10. Ostatné významné skutočnosti, ktoré mali vplyv na hospodárenie a činnosť obce	12
10.1. Prijaté granty a transfery	12
10.2. Poskytnuté dotácie	12

10.3. Významné investičné akcie v roku 2023	13
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	13
10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	13
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	13

1. Úvodné slovo starostu obce

Obec Trebejov skončila hospodárenie roku 2023 prebytkom. Rozpočet obce postačuje na plnenie základných úloh obce a zabezpečenie každodenného chodu obce. Obce majú veľké množstvo kompetencií a úloh, ktoré musia plniť. Pre malú obec je niekedy veľmi ťažké plniť všetky tieto úlohy a to hlavne pre nedostatok finančných prostriedkov a personálneho obsadenia (jeden pracovník zabezpečuje množstvo úloh).

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Trebejov

Sídlo: Obecný úrad 68, 044 81

IČO: 324809

Štatutárny orgán obce: Ľudmila Dzubáková, starostka obce

Telefón: +421556991321

E-mail: podatelna@trebejov.sk

Webová stránka: www.trebejov.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Ľudmila Dzubáková

Zástupca starostu obce: Igor Weiss

Obecné zastupiteľstvo: Marcela Kováčová, Gabriela Pudelková

Komisie: ochrana verejného záujmu

Obecný úrad: Libuša Medveová, pracovníčka

Rozpočtové organizácie obce : nie sú zriadené

Príspevkové organizácie : nie sú zriadené

Neziskové organizácie : nie sú zriadené

Obchodné spoločnosti : nie sú zriadené

4. Poslanie, vízie, ciele

Obec Trebejov je samostatný územný samosprávny celok. Poslaním obce je zabezpečovať každodenný chod obce. Starat' sa o poriadok v obci a vytvárať podmienky pre rozvoj obce a potreby občanov obce. V súčasnosti žije v obci 206 obyvateľov. Trebejov sa radí k malým obciam v rámci okresu.

Vízie obce:

Nie je veľký predpoklad, že obec Trebejov sa bude výrazne rozširovať. Obec nevlastní pozemky, ktoré by boli určené na stavebné účely. Výstavba rodinných domov v obci je individuálna na súkromných pozemkoch.

Ciele obce:

V obci chýba kanalizácia a vodovod. Je potrebné vytvoriť podmienky pre skvalitnenie života občanov v našej obci. V obci chýba lávka pre peších cez Hornád, ktorá bola zničená pri poslednej povodni. Obec takéto investície nie je schopná realizovať zo svojho rozpočtu.

Rozpočet obce postačuje na zabezpečenie bežného chodu obce a nie na výraznejšie investície.

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Susedné mestá a obce : Družstevná pri Hornáde, Kysak, Obišovce, Sokol', Lemešany

Celková rozloha obce : výmera celého katastrálneho územia je 768,50 ha.

Nadmorská výška : 240 m.n.m.

5.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : 206

Národnostná štruktúra : v súčasnosti žije v obci 199 obyvateľov slovenskej národnosti

2 obyvatelia ukrajinskej národnosti

1 obyvatelia českej národnosti

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : - rímsko-katolícke vyznanie – 37,20 %

- evanjelické vyznanie – 29,30 %

- gréckokatolícke vyznanie – 2,00%

- bez vyznania – 19,60 %

- nezistené – 8,50 %

Vývoj počtu obyvateľov : mierny nárast

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : 0,02 %

Nezamestnanosť v okrese : 9,69 %

Vývoj nezamestnanosti : stagnácia

5.4. Symboly obce

Erb obce : modrom poli štítu erbu vo vodorovnej polohe biely (strieborný) lemeš a pod ním biele (strieborne) čerieslo.

Vlajka obce : Farba modrá a biela. Vlajka má pomer strán 2:3 a má ukončenie tromi cípmi siahajúcimi do tretiny hĺbky vlajky.

Pečať obce : Pečať obce Trebejov je okrúhla, uprostred s obecným symbolom a kruhopisom Obec Trebejov

5.5. Logo obce

Logo obec nemá.

5.6. História obce

Prvé písomné pramene o osídlení tejto časti Hornádskej kotliny pochádzajú až z 13.storočia. Zachovali sa listiny z r. 1230 a 1234. Obec sa písomne prvý krát spomína roku 1289 pod názvom Terebey. Názov obce pravdepodobne pochádza zo slovanského trib, trebišče, čo je slovanské žertva – obeta. Pomenovania majú súvis s posvätnými hájmi.

5.7. Pamiatky

Obec nemá žiadne kultúrne pamiatky.

5.8. Významné osobnosti obce

- doc. PhDr. Jozef Liška, Csc., jazykovedec, logopéd
- prof. PhDr. Pavol Mazák, Csc., literárny historik
- prof. JUDr. Ján Azud, DrSc., právny vedec a odborník na medzinárodné vzťahy

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola Kysak, Košiciach
- Materská škola Kysak, Kostol'anoch nad Hornádom a v Košiciach

Na mimoškolské aktivity je zriadená:

- Centrum voľného času Kysak, Košice

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj vzdelávania sa bude orientovať na : výučba cudzích jazykov.

6.2. Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

- Zdravotné stredisko v Kysaku a v Kostol'anoch nad Hornádom
- Nemocnica s poliklinikou v Košiciach

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci zabezpečuje :

Zariadenie sociálnych služieb nie je zriadené.

6.4. Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje : v obci je zriadená Jednota dôchodcov.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na : kultúrne podujatia podľa možnosti pandemických opatrení Covid 19.

6.5. Doprava

Riešenie dopravy v obci :

- Obec nemá miestnu dopravu, občania sa vedia do okresného mesta dopraviť vlakom.

6.6. Územné plánovanie

Riešenie územného plánovania v obci :

- Obec nemá vypracovaný územný plán

6.7. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- v obci nie sú poskytovatelia služieb

Najvýznamnejší priemysel v obci :

- Carmeus Slovakia, s.r.o. Slavec – ťažba kameňa
- Colas Slovakia, a.s. – obalovačka asfaltových zmesí

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- pestovanie obilia, kukurice.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že hospodársky život v obci sa bude orientovať na : ťažbu kameňa.

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2023. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2023 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2023.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 13.12.2024 uznesením č. 10/2022.

Rozpočet bol zmenený trikrát:

- prvá zmena schválená dňa 26.06.2023 uznesením č.30/2023
- druhá zmena schválená dňa 12.10.2023 uznesením č. 35/2023
- tretia zmena schválená dňa 14.12.2023 uznesením č. 39/2023.

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2023 v EUR

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2023	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	104168	148226	147115,38	99,25
z toho :				
Bežné príjmy	100760	134468	137241,34	102,06
Kapitálové príjmy	0	0	0	
Finančné príjmy	3408	13758	9874,04	71,77
Výdavky celkom	93070	140526	133976,59	95,34
z toho :				

Bežné výdavky	89662	133756	127209,35	95,10
Kapitálové výdavky	0	3362	3359,24	99,92
Finančné výdavky	3408	3408	3408,00	100,00
Rozpočet obce	11098	7700	13138,79	

V roku 2023 plnenie príjmov vo významnej miere ovplyvnili príjmy :

- v bežnom rozpočte:

- podielové dane, ktoré predstavovali zvýšenie oproti roku 2022 o 4,95% vo výške 58324,21 EUR
- daň z nehnuteľností, ktorá predstavovala zníženie oproti roku 2022 o 10,25 %
- komunálny odpad a drobný stavebný odpad, ktorý predstavoval zníženie/zvýšenie oproti roku 2022 o 7,04 %
- z nájmu pozemkov, a budov, ktorý predstavoval zníženie oproti roku 2022 o 86,02 %
- z administrat. poplatkov, ktorý predstavoval zníženie oproti roku 2022 o 27,29 %
- transfery zo ŠR – príspevok pre ubytovanie Ukrajincov v sume 17172,00 €
- transfery zo ŠR – príspevok zo št. účelového fondu MIRRI v sume 18200,00 €.

- vo finančnom rozpočte:

- prevod z rezervného fondu na splátku bankového úveru vo výške 7418,07 EUR
- prevod nevyčerpaných fin.prostriedkov v predchádzajúcom roku vo výške 1800,00 €.

V roku 2023 čerpanie výdavkov vo významnej miere ovplyvnili výdavky :

- v bežnom rozpočte:

- bežná údržba budov a priestorov vo výške 13676,81 EUR
- nákup prevádz.strojov vo výške 4523,19 EUR.

- v kapitálovom rozpočte nerealizované investičné akcie:

- realizácia parčíka pri stanici vo výške 1092,00 EUR
- nákup techniky vo výške 2267,24 EUR

- vo finančných operáciách:

- splátka úveru vo výške 3408,00 EUR.

7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2023

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2023 v EUR
Bežné príjmy spolu	137241,34
z toho : bežné príjmy obce	137241,34
Bežné výdavky spolu	127209,35
z toho : bežné výdavky obce	127209,35
Bežný rozpočet	10031,99
Kapitálové príjmy spolu	0,00
z toho : kapitálové príjmy obce	0,00
Kapitálové výdavky spolu	3359,24
z toho : kapitálové výdavky obce	3359,24
Kapitálový rozpočet	-3359,24
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	6672,75

<i>Vylúčenie z prebytku HČ</i>	1080,00
<i>Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</i>	5592,75
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	9874,04
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	3408,00
<i>Rozdiel finančných operácií</i>	6466,04
PRÍJMY SPOLU	147115,38
VÝDAVKY SPOLU	133976,59
<i>Rozpočtové hospodárenie obce</i>	13138,79
<i>Vylúčenie z prebytku/Úprava schodku HČ</i>	1080,00
<i>Úprava hospodárenia o nevyčerpaný úver</i>	0,00
<i>Upravené rozpočtové hospodárenie obce</i>	12058,79

Prebytok rozpočtu v sume 13 138,79 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, upravený o vylúčenie z prebytku o nevyčerpané dotácie:

- finančné prostriedky pre ubytovanie Ukrajincov v sume 1080,00 €
čo činí po úprave vylúčených finančných prostriedkov sumu 12 058,79 € - navrhujeme použiť na :
- tvorbu rezervného fondu vo výške 12 058,79 EUR .

Výška prebytku rozpočtového hospodárenia bola v roku 2023 ovplyvnená:

- pridelením finančných prostriedkov zo štátneho fondu MIRRI vo výške 18 200,00 EUR, ktoré bolo možné použiť na bežné výdavky.

7.3. Rozpočet na roky 2024 - 2026 v EUR

	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Príjmy celkom	147115,38	114039	107839	107839
z toho :				
Bežné príjmy	137241,34	110631	104431	104431
Kapitálové príjmy	0,00	0	0	0
Finančné príjmy	9874,04	3408	3408	3408

	Skutočnosť k 31.12.2023	Rozpočet na rok 2024	Rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2026
Výdavky celkom	133976,59	107293	102293	102293
z toho :				
Bežné výdavky	127209,35	103885	98885	98885
Kapitálové výdavky	3359,24	0	0	0
Finančné výdavky	3408,00	3408	3408	3408

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok v EUR

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Majetok spolu	527236,33	529870,53
Neobežný majetok spolu	493577,02	494616,53

z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	469322,02	470361,53
Dlhodobý finančný majetok	24255,00	24255,00
Obežný majetok spolu	32278,07	34267,17
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky	0,00	914,85
Krátkodobé pohľadávky	3749,94	1659,44
Finančné účty	28528,13	3172,88
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	1381,24	886,83

8.2. Zdroje krytia v EUR

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Vlastné imanie a záväzky spolu	527236,33	529870,53
Vlastné imanie	477953,12	481990,88
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	477953,12	481990,88
Záväzky	37381,64	32812,56
z toho :		
Rezervy	520,00	700,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	2455,97	1080,00
Dlhodobé záväzky		
Krátkodobé záväzky	4599,67	7256,56
Bankové úvery a výpomoci		
Časové rozlíšenie	11901,57	15067,09

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- prírastkov dlhodobého majetku
- tvorba opravných položiek k pohľadávkam.

8.3. Pohľadávky v EUR

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2022	Zostatok k 31.12 2023
Pohľadávky do lehoty splatnosti	0	1216,80
Pohľadávky po lehote splatnosti	3796,68	1753,16

8.4. Závazky v EUR

Závazky	Zostatok k 31.12 2022	Zostatok k 31.12 2023
Závazky do lehoty splatnosti	7575,64	9036,56
Závazky po lehote splatnosti	0	0

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- významný nárast pohľadávok z dôvodu neplatenia nájomného
- významný nárast/pokles záväzkov

9. Hospodársky výsledok za 2023 - vývoj nákladov a výnosov v EUR

Názov	Skutočnosť k 31.12.2022	Skutočnosť k 31.12.2023
Náklady	92403,50	121359,17
50 – Spotrebované nákupy	6935,05	19205,54
51 – Služby	20136,70	33761,31
52 – Osobné náklady	44815,99	53265,15
53 – Dane a poplatky	55,68	30,24
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	7565,92	1227,45
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	10852,90	11451,74
56 – Finančné náklady	1539,66	2229,74
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	501,60	188,00
59 – Dane z príjmov		
Výnosy	103968,71	124482,53
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	705,90	
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb		
62 – Aktivácia		
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	90099,83	92429,96
64 – Ostatné výnosy	1571,28	4659,71

65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	6775,13	523,58
66 – Finančné výnosy		
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	4816,57	26869,28
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	11565,21	3123,36

Hospodársky výsledok kladný v sume 3123,36 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

Analýza nákladov a výnosov v porovnaní s minulým rokom a s vysvetlením významných rozdielov:

- nárast výnosov samosprávy .

10. Ostatné významné skutočnosti, ktoré mali vplyv na hospodárenie a činnosť obce

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2023 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
MF SR	Prenesený výkon - REGOB, RA	92,99
DHZ SR	Na činnosť DHZ	1400,00
MF SR	Ubytovanie Ukrajina	17172,00
MF SR	Voľby	1291,91
MF SR	MIRRI-Ukrajina	18200,00
MF SR	Inflácia	3911,47

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- zo štátneho účelového fondu MIRRI v sume 18200,00 EUR
- zmiernenie inflácie v sume 3911,47 EUR
- ubytovanie oddídcov Ukrajina v sume 17172,00 EUR.

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2023 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č. 3/2015 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Mesto Košice	Činnosť CVČ	188,00

10.3. Významné investičné akcie v roku 2023

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2023:

- Nebola žiadna investičná výstavba.

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Rekonštrukcia budovy obecného úradu a okolia
- Opravy miestnych komunikácií.

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec predložila žiadosť o vyplatenie nenávratného finančného príspevku v rámci Programu rozvoja vidieka SR 2014-2022 pre Dom smútku Trebejov vo výške 51 350,00 €. Dňa 7.12.2022 obci došla správa z vykonania finančnej kontroly v ktorej je uvedené, že vyčíslená oprávnená suma na uvedenú akciu je oprávnený výdavok. Ku dňu zostavenia účtovnej závierky roku 2023 tieto finančné prostriedky obci neboli poskytnuté.

Vypracoval: Libuša Medveová

Schválil: Ludmila Dzubáková

V Trebejove, dňa 23.03.2024

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke